技术资料

Memosens CPS16D

Memosens pH/ORP 组合电极 适用于过程测量和环境领域中的标准应用



带抗毒性的参比离子捕捉阱

应用

- 稳定过程条件下的在线长期监测或限定值控制
 - 化工过程
 - 纸浆和造纸行业
 - 电厂(例如: 脱硫)
 - 焚化厂
 - 采矿
 - 汚水
- 水处理
- 饮用水
- 冷却水
- 井水

通过 ATE、IEC、FM 和 CSA 认证,可在危险区中使用。

优势

- 同时测量 pH、ORP 和 rH 值(在 rH 模式下)
- ■附加铂电极用于参比阻抗测量
- 采用大面积环状 PTFE 隔膜, 低维护量, 坚固耐用
- 可以在过程压力不超过 17 bar (246 psi)绝压的条件下测量
- 过程玻璃适用于高碱性应用
- 内置温度传感器,进行有效温度补偿
- 带抗毒性的参比离子捕捉阱, 使用寿命长
- 测量中进行玻璃破裂和堵塞检测:
- 玻璃膜阻抗
- 参比阻抗

Memosens 技术优势

- 非接触式感应信号传输确保了最高过程安全性
- 采用数字式数据传输,确保了数据安全性
- 储存传感器特征参数,操作简便
- 传感器中记录传感器负荷参数,可实现预维护

功能与系统设计

测量原理

pH 测量

pH 值是液体介质酸度和碱度测量单位。电极玻璃膜上生成电化学电位,电位值取决于介质的 pH 值。氢离子(H+)选择性渗透通过外层膜,产生电化学电位,即电化学分界层的电位。内置 Ag/AqCl 参比系统用作参比电极。

变送器基于能斯特方程(NERNST)将测量电压转换成相应的 pH 值。

ORP 测量

氧化还原电位(ORP)是描述介质氧化还原能力的测量单位。使用铂电极或金电极取代 pH 选择性玻璃膜,进行 ORP 值测量。类似于 pH 测量,内置 Aq/AqCl 参比系统用作参比电极。

rH 測量

rH 值定义为溶液中氢分压的负对数值。计算 rH 值时,必须同时测量溶液的 pH 值和 ORP 值。数值的计算公式如下:

 $rH = 2 \cdot (mV/S) + 2 pH$

pH = pH 测量值

mV = ORP 测量值(mV) + 207 mV (Ag/AgCl 系统)

S = pH 电极的斜率

rH 值是过程溶液的氧化能力和还原能力的指标。测量范围为 0...42。rH 值处于 0...9 之间的过程介质具有强还原能力; rH 值处于 9...17 之间的过程介质的还原能力较弱; rH 值处于 17...25 之间时, 无法确定; rH 值处于 25...34 之间的过程介质的氧化能力较弱, rH 值处于 34...42 之间的过程介质具有强氧化能力。

测量系统

完整的测量系统包括:

- pH/ORP 组合电极 CPS16D
- 变送器,例如: Liquiline CM44x
- 测量电缆 CYK10
- 浸入式安装支架、固定式安装支架,流通式安装支架或可伸缩式安装支架,例如: CPA442

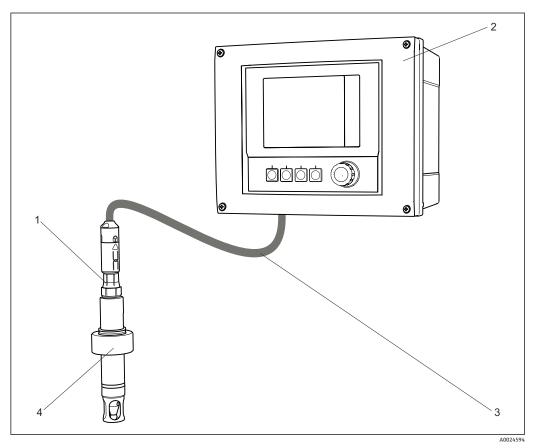


図 1 测量系统结构示意图

- 1 pH/ORP 组合电极 CPS16D
- 2 变送器 CM44x
- 3 测量电缆 CYK10
- 4 固定式安装支架 CPA442

通信和数据处理

与变送器通信

始终将数字式 Memosens pH 电极或 ORP 电极连接至具有相应功能的 Memosens 变送器。变送器可以是 Liquiline CM42 变送器(软件包 9,或更高版本)和 Liquiline CM44x 变送器(软件版 本号: 01.04.00, 2012 年 4 季度发布)。将 Liquiline CM42 升级至软件包 9 或更高版本时,需要使用数字式传感器输入模块 FSDG1,固件版本号为 1.01.01,或更高版本。FSDG1 模块的固件版本号低于 1:01:01 时,必须更换传感器输入模块。订货号: 51518007 (非防爆型)和 51517469 (防爆型(Ex))。使用 DAT CY42-S1 将软件包 9 上传至 CM42 中。

数据传输至较老版本变送器时,包括 Memosens 变送器时,部分功能受限(仅进行 pH 测量)。在少数情形下不允许执行数据传输。

数字式传感器中可以储存下列测量系统参数:

- 制造参数
 - 序列号
 - 订货号
 - 生产日期
- 标定参数
 - 标定日期
 - 25 °C (77 °F)时的标定斜率
 - 25 °C (77 °F)时的标定零点
 - 标定偏置量(ORP 测量模式: mV)
 - 斜率(%) (ORP 测量模式: %)
 - 温度偏置量
 - 标定次数
 - 最近一次标定使用的变送器序列号
 - 标定数据库(在 Memosens 内置芯片中保存最近 8 个标定参数)
- 应用参数
 - 温度应用范围
 - pH 应用范围
 - ORP 应用范围
 - 首次调试日期
 - 最高温度值
 - 在温度高于 80°C (176°F)和 100°C (212°F)条件下的工作小时数
 - 在极低或极高 pH 值条件下的工作小时数 (能斯特电压值低于-300 mV, 或高于+300 mV)
 - 消毒次数

可靠性

最高过程安全性

通过非接触式连接进行感应式测量值传输, Memosens 确保了最高过程安全性, 具有下列优点:

- 消除了所有湿气导致的测量问题。
 - 接头连接免腐蚀
 - 不会因为湿气导致测量值偏差。
 - 接头系统可以在水下连接。
- 变送器与介质电气隔离。无需考虑过去的"对称系统的高阻抗"、"不对称系统"或阻抗转换器对测量的影响。
- 数字式测量值传输的屏蔽措施确保了电磁兼容安全性(EMC)。

维护性

低维护量

电极带可消毒的抗污型环状 PTFE 隔膜,可以防止堵塞,使得电极能长期可靠稳定地测量。

完整性

采用数字式数据传输,确保了数据安全性

Memosens 技术将传感器中的测量值数字化,并通过非接触式连接将其传输至变送器,无电气干扰。优点如下:

- 传感器故障或传感器和变送器间的连接中断时, 自动发出错误信息
- 及时的错误检测提升测量点的适用性

操作简便

Memosens 传感器内置电子部件,用于储存标定参数和其他附加信息,例如: 总工作小时数和极端工况条件下的工作小时数。正确连接传感器后,传感器参数自动传输至变送器中,用于计算当前测量值。电极中储存标定参数,可以在测量点之外进行传感器标定和调节。优点如下:

- 在优化外部条件的测量实验室中简单标定,提升标定质量。
- 可以快速、简便地更换预标定传感器,极大地提升测量点的适用性。
- 基于所有储存的传感器负荷参数和标定参数可以确定维护时间间隔。
- 传感器历史可以储存在外部数据储存器中,可在任何时间进行评估。因此,可以基于先前历史确认传感器的当前应用。

输入

测量变量

- pH 值
- ORP
- rH 值
- ■温度

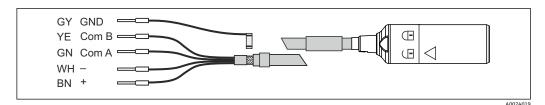
测量范围

	pН	ORP	rH	温度
AT 型(水/污水)	112	-15001500 mV	042	-1580 °C (5175 °F)
BT 型(过程)	014	-15001500 mV	042	0135 °C (32275 °F)

电气连接

连接至变送器

通过专用测量电缆 CYK10 或 CYK20 实现电极和变送器之间的电气连接。



■ 2 测量电缆 CYK10/CYK20

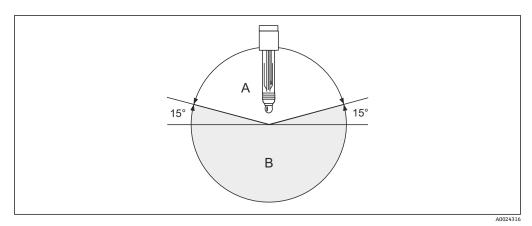
安装条件

安装指南

- 拧入电极前,确保电极的安装支架螺纹清洁,工作正常。
- 手动拧紧电极(3 Nm)! (参数值仅适用于使用 Endress+Hauser 安装支架安装。)
- ■请遵守安装支架《操作手册》中的安装指南。

安装角度

禁止倒装电极。水平倾斜角必须至少为 15°。倾斜安装角过小会导致玻璃膜中形成气泡层,导致 pH 隔膜不能完全浸润在电解液中。



■ 3 安装角度

A 允许安装角度

B 禁止安装角度

环境条件

环境温度

注意

存在霜冻损坏电极的风险

▶ 温度低于-15°C (5°F)时,禁止使用电极。

储存温度 0...50 ℃ (32...120 ℉)

防护等级

IP 68 (10 m (33 ft)水柱, 25 °C (77 °F), 45 天, 1 mol/l KCl)

过程条件

过程温度 AT 型: -15...80 °C (5...175 °F) BT 型: 0...135 °C (32...275 °F)

过程压力 ▲ 小心

在加压条件下长时间使用时, 电极内部的压力会增大

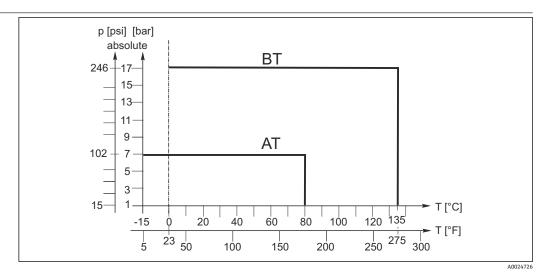
玻璃破裂存在导致人员受伤的风险

▶ 在减压过程压力或在大气压条件下使用时,避免电极过热。

▶ 操作这些电极时, 需佩戴护目镜和防护手套。

AT 型: 1...7 bar (15...102 psi) BT 型: 1...17 bar (15...246 psi)

压力-温度曲线



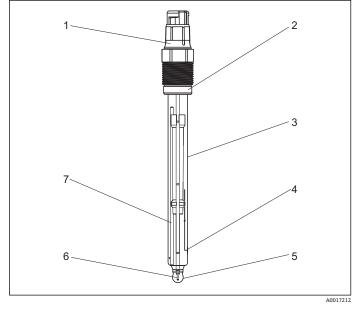
■ 4 CPS16D 的压力-温度曲线示意图

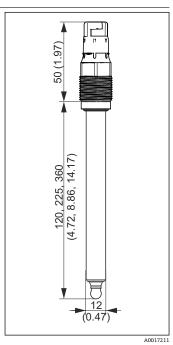
最小电导率

50 μS/cm

机械结构

设计及外形尺寸





单位: mm (inch)

€ 6

₹ 5 设计

- Memosens 接头,Pg 13.5 Viton O 型圈,带止推环 1
- 2
- 3 玻璃杆
- 圆形铂环(ORP 部件)
- 5
- pH 玻璃膜 Ag/AgCl 参比引线 pH 测量 参比端,带离子阱

重量	0.1 kg (0.2 lbs)				
材料	电极杆 pH 玻璃膜 ORP 测量部件 参比端 金属引线	过程玻璃 A、B型 圆形铂环 PTFE,环状,可消毒 Ag/AgCl			
过程连接	Pg 13.5				
温度传感器	ΝΤС 30ΚΩ				
接头	Memosens 接头,用于数字	Memosens 接头,用于数字非接触式数据传输			

Ag/AgCl 金属引线,带离子捕捉阱和改良型 Gel, 3 M KCl

8 Endress+Hauser

参比系统

证书和认证

防爆认证(Ex)

- ATEX II 1G Ex ia IIC T3/T4/T6 Ga
- IECEx Ex ia IIC T3/T4/T6 Ga
- FM/CSA IS/NI Cl. I. Div 1+2, Gr. A-D

★ 危险区使用的 Memosens 数字式电极的接头上带桔红色环。

电磁兼容性(EMC)

干扰发射和抗干扰能力符合 EN 61326: 2006 标准

订购信息

产品主页

www.endress.vip/productinfo/111250.html

产品选型表

引导区位于产品主页的右侧。

- 1. 在"设备支持"下点击"仪表选型"。
 - ▶ 在单独窗口中打开产品选型软件。
- 2. 选择符合您需求的所有选项,设置设备。
 - ▶ 从而获取设备的有效完整订货号。
- 3. 以 PDF 或 Excel 文件输出订货号。点击屏幕上方的正确按钮即可。

附件

以下为本文档发布时可提供的重要附件。未列举附件的详细信息请联系 Endress+Hauser 当地销售中心。

安装支架

Dipfit CPA111

- 浸入式安装支架, 塑料材质, 用于在敞口罐或密闭罐中安装
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa111
- (技术资料》TI00112C

Dipfit CPA140

- 浸入式安装支架,带法兰连接,用于在苛刻过程中安装 pH/ORP 电极
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa140
- **↑** 《技术资料》TI00178C

Unifit CPA442

- 安装支架, 适用于食品行业、生物技术和制药行业
- 通过 EHEDG 测试和 3A 认证
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa442
- (技术资料》TI00306C

Cleanfit CPA871

- 灵活过程可伸缩式安装支架,适用于水、污水和化工行业
- 适用于标准 12 mm 传感器的应用
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa871
- (技术资料》TI01191C
- 🚹 不适用于长度为 120 mm 的组合电极

Cleanfit CPA472

- 可伸缩式安装支架,一体式结构,塑料材质,用于在罐体和管道中安装
- 手动或气动远程控制操作
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa472
- [**i**] 《技术资料》TI00223C

Cleanfit CPA472D

- 可伸缩式安装支架,结构坚固,用于安装 pH 电极、ORP 电极或其他工业传感器
- 重型支架,使用耐久材料
- 手动或气动远程控制操作
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa472d

Cleanfit CPA473

- 可伸缩式过程安装支架,不锈钢材质,带截止球阀,可以安全可靠地分离介质和环境
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa473
- (技术资料》TI00344C

Cleanfit CPA474

- 可伸缩式过程安装支架,塑料材质,带截止球阀,可以安全可靠地分离介质和环境
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa474
- (技术资料》TI00345C

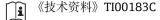
Cleanfit CPA875

- 可伸缩式过程安装支架, 适用于消毒和卫生应用
- 适用于使用标准 12 mm 传感器进行在线测量,适用参数: pH、ORP 和溶解氧
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa875

→ 《技术资料》TI01168C

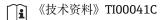
Cleanfit CPA450

- 可伸缩式安装支架, 手动操作, 用于在罐体和管道中安装 120 mm 传感器
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa450



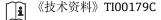
Flowfit CPA250

- 流通式安装支架,适用于 pH/ORP 测量
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa250



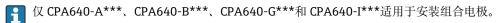
Flowfit CPA240

- pH/ORP 流量式安装支架,适用于要求严格的过程
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa240



Ecofit CPA640

- 套件包括适配接头,适用于 120 mm pH/ORP 电极和带 TOP68 接头的传感器电缆
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpa640
- [**1**] 《技术资料》TI00246C



标定液

Endress+Hauser 的高品质标定液 CPY20

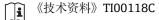
第二种标定液符合 PTB 认证(联邦德国工程物理研究所)的主要参比材料要求,也符合 NIST 认证 (美国国家标准技术研究所)的标准参比材料要求,按照 DIN19266 标准由 DKD(德国标定服务机构) 认证实验室颁发。

产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cpy20

测量电缆

Memosens 数据电缆 CYK10

- 适用于 Memosens 数字式传感器
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cyk10



Memosens 数据电缆 CYK11

- 延长电缆,适用于 Memosens 数字式传感器
- 产品主页上的 Configurator 产品选型软件: www.endress.com/cyk11

→ 《技术资料》TI00118C

中国E+H技术销售服务中心 www.endress.vip 电话: 18576429229 邮箱: sales@ainstru.com

